

Signatura: GC 33/L.7  
Tema: 11  
Fecha: 23 diciembre 2009  
Distribución: Pública  
Original: Inglés

**S**



Dar a la población rural  
pobre la oportunidad  
de salir de la pobreza

**Informe sobre las actividades del  
Mecanismo Mundial de la Convención  
de las Naciones Unidas de Lucha  
contra la Desertificación en los Países  
Afectados por Sequía Grave o  
Desertificación, en particular en África**

Consejo de Gobernadores — 33º período de sesiones  
Roma, 17 y 18 de febrero de 2010

---

Para **información**

## **Nota para los Gobernadores**

Este documento se presenta al Consejo de Gobernadores a título informativo.

A fin de aprovechar al máximo el tiempo disponible en los períodos de sesiones del Consejo de Gobernadores, se invita a los Gobernadores que deseen formular preguntas técnicas acerca del presente documento a dirigirse al funcionario del FIDA que se indica a continuación antes del período de sesiones:

**Christian Mersmann**

Director Gerente del Mecanismo Mundial

Tel.: (+39) 06 5459 2129

Correo electrónico: [c.mersmann@global-mechanism.org](mailto:c.mersmann@global-mechanism.org)

Las peticiones de información sobre el envío de la documentación del presente período de sesiones deben dirigirse a:

**Deirdre McGrenra**

Oficial encargada de los Órganos Rectores

Tel.: (+39) 06 5459 2374

Correo electrónico: [d.mcgrenra@ifad.org](mailto:d.mcgrenra@ifad.org)

# Índice

<b>Abreviaturas y siglas</b>	<b>ii</b>
<b>I. Antecedentes del Mecanismo Mundial en el FIDA</b>	<b>1</b>
<b>II. Alcance del informe sobre los progresos realizados</b>	<b>1</b>
<b>III. Presupuesto del Mecanismo Mundial en 2009</b>	<b>2</b>
A. Presupuesto básico	2
B. Donaciones actuales del FIDA: Programa para el diseño de estrategias integradas de financiación con miras a la aplicación de la CLD en determinados países de Asia y el Pacífico y de América Latina y el Caribe	3
C. Contribuciones voluntarias	3
<b>IV. Evaluación interna del Mecanismo Mundial en el FIDA</b>	<b>4</b>
<b>V. Actividades operacionales del Mecanismo Mundial realizadas en cooperación con el FIDA</b>	<b>5</b>
A. TerrAfrica	5
B. Programa en África oriental y meridional	5
C. Programa en África occidental y central	6
D. Programas de cooperación en África septentrional y cooperación Sur-Sur	6
E. Programa en Asia y el Pacífico	6
F. Programa en América Latina y el Caribe	7
G. Programa de financiación para el cambio climático	7
H. Programa de acceso a los mercados y al comercio	8
I. Exámenes de la cartera de proyectos	8
J. Comité de Facilitación	9
K. Plataforma Mundial de Donantes para el Desarrollo Rural	9
L. Actividades de comunicación	9
<b>VI. Apoyo administrativo prestado por el FIDA al Mecanismo Mundial</b>	<b>10</b>
A. Servicios financieros	10
B. Oficina del Asesor Jurídico	10
C. Plataforma de donantes múltiples	10
D. Recursos humanos	11
<b>VII. Cooperación futura entre el Mecanismo Mundial y el Departamento de Administración de Programas del FIDA</b>	<b>11</b>
A. Divisiones de África Oriental y Meridional y de África Occidental y Central	11
B. Divisiones de Asia y el Pacífico y de América Latina y el Caribe	12
C. División del Cercano Oriente y África del Norte	12
D. División de Asesoramiento Técnico	12
E. Comité de Facilitación	12
F. Dependencia de Medio Ambiente Mundial y Cambio Climático	13
G. Cooperación con el Fondo para el Medio Ambiente Mundial en el contexto de la cartera de proyectos del FIDA	15
<b>Anexo</b>	
Panorama general de las contribuciones voluntarias para el bienio 2008-2009	16

## Abreviaturas y siglas

BAfD	Banco Africano de Desarrollo
CLD	Convención de las Naciones Unidas de Lucha contra la Desertificación en los Países Afectados por Sequía Grave o Desertificación, en particular en África
COSOP	programa de oportunidades estratégicas nacionales
CP	Conferencia de las Partes (CLD)
EIF	estrategia integrada de financiación
FC	División de Servicios Financieros (FIDA)
FMAM	Fondo para el Medio Ambiente Mundial
GECC	Dependencia de Medio Ambiente Mundial y Cambio Climático (FIDA)
MECAFMO	Mercado Común del África Meridional y Oriental
MST	manejo sostenible de la tierra
OL	Oficina del Asesor Jurídico
PA	División de África Occidental y Central (FIDA)
PF	División de África Oriental y Meridional (FIDA)
PI	División de Asia y el Pacífico (FIDA)
PN	División del Cercano Oriente y África del Norte (FIDA)
PNUD	Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo
UPM	Unión para el Mediterráneo

# **Informe sobre las actividades del Mecanismo Mundial de la Convención de las Naciones Unidas de Lucha contra la Desertificación en los Países Afectados por Sequía Grave o Desertificación, en particular en África**

## **I. Antecedentes del Mecanismo Mundial en el FIDA**

1. Establecido en virtud del artículo 21 de la Convención de las Naciones Unidas de Lucha contra la Desertificación en los Países Afectados por Sequía Grave o Desertificación, en particular en África (CLD), el Mecanismo Mundial es un órgano subsidiario de la Convención cuyo mandato consiste en “aumentar la eficacia y eficiencia de los mecanismos financieros existentes... [y] ...promover medidas para movilizar y canalizar hacia los países Partes en desarrollo afectados recursos financieros sustanciales”.
2. De acuerdo con la CLD, el Mecanismo Mundial debe estar albergado en una organización cuyo mandato, objetivos y capacidad sean sustancialmente complementarios con los suyos. En su calidad de organismo mundial que lidera las actividades encaminadas a combatir la degradación de la tierra y reducir la pobreza rural en los países más afectados por la desertificación, en 1977 el FIDA fue designado para albergar el Mecanismo Mundial por una asamblea a nivel ministerial compuesta por 113 países Partes de la CLD. Desde el inicio de sus operaciones en octubre de 1998, el Mecanismo Mundial ha colaborado estrechamente con el FIDA. Tras la firma del memorando de acuerdo entre el FIDA y la Conferencia de las Partes (CP) de la CLD en 1999, el Mecanismo Mundial ha formado parte orgánica de la estructura del Fondo rindiendo cuentas directamente al Presidente del FIDA.
3. La cartera de proyectos del FIDA y sus conocimientos especializados en la financiación de proyectos y programas han demostrado ser un capital enorme para la aplicación de la CLD y para el impacto del Mecanismo Mundial. La amplia base de colaboración del Fondo con otras instituciones financieras internacionales y organismos de desarrollo ha facilitado en gran medida la labor del Mecanismo Mundial. Además, el FIDA sigue siendo el principal contribuyente a las operaciones del Mecanismo Mundial; hasta la fecha, su contribución se ha elevado a un total de USD 8,75 millones.

## **II. Alcance del informe sobre los progresos realizados**

4. El presente informe se centra en la colaboración entre el FIDA y el Mecanismo Mundial en 2009. No se trata, pues, de una exposición completa de las actividades realizadas por el Mecanismo Mundial durante el año en curso. En el informe sobre la ejecución del programa de trabajo bienal presupuestado (ICCD/COP(9)/6/Add.3)<sup>1</sup>, que se presentó a la CP en su noveno período de sesiones en octubre de 2009, se ofrece más información acerca de las operaciones del Mecanismo Mundial durante el bienio 2008-2009.

---

<sup>1</sup> [http://www.global-mechanism.org/dynamic/File/cop9/GM\\_Report\\_COP9.pdf](http://www.global-mechanism.org/dynamic/File/cop9/GM_Report_COP9.pdf).

### III. Presupuesto del Mecanismo Mundial en 2009

#### A. Presupuesto básico

5. El Director Gerente del Mecanismo Mundial es el responsable, en plena consulta con la División de Servicios Financieros (FC) del FIDA, de la preparación del programa de trabajo y presupuesto, incluidas propuestas relativas a la dotación de personal, que está sujeto cada año a la revisión y aprobación del Presidente del FIDA. Una vez aprobado por el Presidente del FIDA, el proyecto del presupuesto se transmite a la secretaría de la CLD para que lo presente a la CP con miras a su aprobación definitiva.
6. El presupuesto básico es aprobado por la CP de la CLD con periodicidad bienal. Las Partes abonan sus contribuciones a la secretaría de la CLD, que luego transfiere al FIDA la parte correspondiente al Mecanismo Mundial. Una vez recibidos, los fondos del presupuesto básico son depositados por el FIDA en la cuenta administrativa del presupuesto básico, de conformidad con lo dispuesto en el Boletín del Presidente N.º 99/10. Los contratos del personal del Mecanismo Mundial están alineados con el presupuesto bienal.
7. El monto total aprobado por la CP para 2009 con el fin de sufragar los gastos administrativos y operacionales del Mecanismo Mundial se elevó a EUR 1 745 000 (equivalente a USD 2 574 000, utilizando el tipo de cambio aplicado por la CLD), excluidos los costos de apoyo al programa.
8. Los costos de apoyo al programa están compuestos por los gastos administrativos generales que supone para el FIDA albergar el Mecanismo Mundial, más los gastos en concepto de los servicios administrativos que el FIDA presta al Mecanismo Mundial. Esta partida de los costos se calcula como el 13% del costo de apoyo a los programas en todos los gastos efectivamente realizados, y se abona a las Naciones Unidas por los servicios administrativos prestados al Mecanismo Mundial. El 13% se desglosa como sigue: el 8% se abona al FIDA por los servicios administrativos prestados al Mecanismo Mundial, y el 5% es retenido por la secretaría de la CLD para sufragar parte de sus propios gastos de funcionamiento en concepto de servicios administrativos, de conformidad con la decisión 4/CP.4<sup>2</sup>. El Mecanismo Mundial ha reembolsado al FIDA un monto total de EUR 139 600 (USD 199 000, aproximadamente) en concepto de costos de apoyo al programa correspondientes a 2009.
9. De acuerdo con la decisión de la Junta Ejecutiva (EB 2001/72/R.10), el FIDA está autorizado para anticipar al Mecanismo Mundial las cantidades necesarias para su debido funcionamiento, aunque esas cantidades no deben superar el presupuesto anual aprobado por la CP para el bienio correspondiente. De resultas de los atrasos de cuotas de países Partes desde 1999, el Mecanismo Mundial tuvo gastos por encima de los previstos hasta 2004, año en que entró en funciones la nueva dirección. La FC y la dirección del Mecanismo Mundial acordaron, pues, un calendario de reembolsos para 2008 y 2009 con el fin de saldar las cantidades adeudadas. En 2009, el Mecanismo Mundial reembolsó al FIDA la cantidad de USD 386 930 con el fin de saldar las cuentas hasta el 31 de diciembre de 2007. Para evitar futuras deudas, el FC y el Mecanismo Mundial han acordado establecer una previsión presupuestaria del 10%.
10. En su noveno período de sesiones, celebrado en Buenos Aires (Argentina) del 21 de septiembre al 2 de octubre de 2009, la CP adoptó el presupuesto básico de la CLD, en el que se asignaron EUR 4 094,173 (USD 5 854,000, aproximadamente) al Mecanismo Mundial, cifra en la que está contemplado un 13% en concepto de costos de apoyo al programa (5% para la secretaría de la CLD y 8% para el FIDA).

---

<sup>2</sup> ICCD/COP(4)/11/Add.1.

## **B. Donaciones actuales del FIDA: Programa para el diseño de estrategias integradas de financiación con miras a la aplicación de la CLD en determinados países de Asia y el Pacífico y de América Latina y el Caribe**

11. El Mecanismo Mundial está ejecutando actividades en el marco de la primera cuota de USD 1,25 millones de la donación del FIDA (por un valor total de USD 2,50 millones), aprobada por la Junta Ejecutiva del Fondo en su 93º período de sesiones de abril de 2008.<sup>3</sup>
12. La primera fase se ha centrado en la mejora, adaptación y aplicación del programa para el diseño de estrategias integradas de financiación del Mecanismo Mundial para promover el aumento de la capacidad y el intercambio de conocimientos mediante cuatro talleres subregionales organizados para el Mercado Común del Sur (MERCOSUR), la región andina y Asia meridional y sudoriental. Las actividades posteriores se han concentrado en el diseño de estrategias integradas de financiación (EIF)<sup>4</sup> en los países seleccionados de la primera fase (el Ecuador, el Perú y el Uruguay) y en la elaboración de actividades para abordar los vínculos entre el cambio climático y la degradación de la tierra como medio para movilizar financiación complementaria. Actualmente se está ultimando un programa encaminado a aumentar la capacidad para acceder a financiación relacionada con el cambio climático. La Junta Ejecutiva del FIDA aprobó la segunda cuota de esta donación en septiembre de 2009.

## **C. Contribuciones voluntarias**

13. Además de las donaciones del FIDA, el Mecanismo Mundial recibe contribuciones voluntarias de organismos multilaterales y fuentes bilaterales. Aproximadamente el 75% de las operaciones del Mecanismo Mundial, con una variabilidad del 10% anual, se financian mediante contribuciones voluntarias.
14. Los organismos donantes abonan las contribuciones principalmente con arreglo a propuestas de programas de dos a tres años de duración. Por otro lado, también se abonan algunas contribuciones sin asignación específica con el fin de sufragar actividades institucionales del Mecanismo Mundial conformes con decisiones de la CP.
15. La financiación total disponible en concepto de contribuciones voluntarias al Mecanismo Mundial durante el bienio 2008-2009 se eleva a USD 11 732 064. Además, el Mecanismo Mundial está negociando con sus donantes nuevas contribuciones por valor de USD 3 900 000. Con ello, el total de las contribuciones voluntarias para el bienio 2008-2009 alcanza los USD 15 600 000.
16. Cabe destacar que, al no existir un proceso de reposición de los recursos destinados al Mecanismo Mundial, las contribuciones que se reciben de diferentes fuentes son solicitadas en cada caso. Los procesos y modalidades de esas fuentes de financiación varían considerablemente, lo que hace difícil racionalizar los flujos de fondos y presentar informes financieros sobre presupuestos anuales precisos con cargo a contribuciones voluntarias.

---

<sup>3</sup> EB 2008/93/R.15/Rev.1.

<sup>4</sup> Las estrategias integradas de financiación tienen por objeto aumentar la financiación y las inversiones en apoyo de la agricultura, el manejo sostenible de la tierra y la reducción de la pobreza rural.

## IV. Evaluación interna del Mecanismo Mundial en el FIDA

17. Con el fin de mejorar los beneficios recíprocos y el valor agregado de la cooperación entre el FIDA y el Mecanismo Mundial desde un punto de vista estratégico y operacional, a finales de 2008 el Mecanismo Mundial y el personal directivo superior del FIDA emprendieron una evaluación interna.<sup>5</sup>
18. La evaluación se basó en un examen de documentos de políticas, proyectos y programación, e incluyó entrevistas sobre temas concretos con miembros del personal, asociados y donantes del Mecanismo Mundial y del Fondo. Se tuvieron en cuenta las recientes reorientaciones y reformas introducidas en ambas organizaciones, así como sus respectivos mandatos y ventajas comparativas. Además, se examinaron elementos relacionados con la eficacia de los mecanismos de cooperación y se determinaron las mejores prácticas y las oportunidades perdidas.
19. Según las conclusiones del informe, después de diez años de coexistencia, la cooperación entre el Mecanismo Mundial y el FIDA es cada vez más eficaz. En el plano estratégico, la cooperación ha sido fructífera en la mayoría de los casos. Un ejemplo de esa cooperación es el examen conjunto de la cartera de proyectos y programas financiados por el FIDA (2006), que contribuyó a obtener una idea más clara del apoyo del Fondo tanto a la CLD como a las iniciativas encaminadas a combatir la degradación de la tierra y la sequía, subrayando al mismo tiempo aquellos aspectos en los que sería preciso intensificar los esfuerzos. El examen indicó que el 63% de la cartera del FIDA se dirigía hacia actividades que apoyaban los objetivos de la CLD en las tierras secas (se observó que el 46,8% de los proyectos y programas estaban enfocados hacia este tipo de objetivos). Tanto el Banco Africano de Desarrollo (BAfD) como la sección de África del Banco Mundial efectuaron exámenes de la cartera en el período 2008-2009 siguiendo la metodología elaborada por el FIDA y el Mecanismo Mundial.
20. En la evaluación se recomienda que, en el futuro, la cooperación en el plano estratégico se centre en oportunidades emergentes como los mecanismos financieros innovadores, incluidos los fondos relacionados con el cambio climático y la financiación basada en los derechos de emisión de carbono, y las alianzas con el sector privado en el nivel normativo o institucional, garantizando al mismo tiempo la participación recíproca en los foros de debate pertinentes (por ejemplo, grupos de consulta sobre políticas). Al mismo tiempo, el Mecanismo Mundial debe asegurarse de seguir prestando asesoramiento al FIDA en relación con la CLD, inclusive en cuanto a los planes de acción nacionales y los flujos de fondos en los países, donde ello pueda ser pertinente para el personal del FIDA dedicado a las políticas o los programas.
21. A nivel programático, la colaboración también ha sido en conjunto satisfactoria, si bien aún hay margen para la expansión y las mejoras. El enfoque y los instrumentos del Mecanismo Mundial, como sus modalidades de actuación en los países y las EIF, complementan los programas sobre oportunidades estratégicas nacionales (COSOP) del FIDA y los procesos de diseño de proyectos y programas a nivel de los países. Habida cuenta de que el Mecanismo Mundial tiene el mandato de apoyar a los países en el aumento de la financiación para el manejo sostenible de la tierra (MST), el FIDA es un asociado natural.
22. Un ejemplo de éxito de la colaboración en el plano programático es el COSOP de Viet Nam, en el que el Mecanismo Mundial desempeñó un papel sustantivo, con su contribución financiera y la participación del personal en la elaboración de un estudio sobre los vínculos entre el cambio climático y la degradación de la tierra. El estudio proporcionó argumentos en favor de inversiones más sostenibles y llevó a la elaboración de recomendaciones sobre intervenciones con proyectos en relación

---

<sup>5</sup> EB 2008/95/R.54.



con los objetivos del FIDA en Viet Nam, además de los objetivos relacionados con la CLD y el cambio climático. Está previsto mantener la cooperación en torno a la elaboración y financiación de proyectos en el marco del COSOP, y que este modelo de cooperación se reproduzca en Camboya, Nepal y Sri Lanka.

23. Por último, la evaluación indica que, para que en el futuro el Mecanismo Mundial sea lo más eficaz posible como asociado, es indispensable que conozca por adelantado el ciclo de programación del FIDA. En cuanto a la elaboración de COSOP, los procesos de planificación conjunta, incluidas las reuniones conjuntas de divisiones con carácter periódico, serían sumamente útiles para determinar las oportunidades de cooperación. Por su parte, el Mecanismo Mundial debería mantener al FIDA informado sobre sus actividades corrientes de elaboración de las EIF a fin de aumentar las sinergias entre éstas y los COSOP. La evaluación recomienda reproducir los ejemplos positivos de cooperación y utilizarlos para diseñar una estrategia o plan de acción de cooperación sistemático, mensurable y en el que haya una responsabilización mutua, que produzca efectos visibles y beneficios para ambas organizaciones.

## **V. Actividades operacionales del Mecanismo Mundial realizadas en cooperación con el FIDA**

24. El Marco Estratégico y el modelo operativo del FIDA han aumentado el ámbito de cooperación entre el Mecanismo Mundial y el Fondo. En su calidad de institución financiera internacional especializada, el FIDA se propone aumentar la integración de su cartera de proyectos en programas más amplios de desarrollo rural a nivel de los países e incrementar el porcentaje de cofinanciación.

### **A. TerrAfrica**

25. La iniciativa TerrAfrica es una de las más eficaces en las que han colaborado el Mecanismo Mundial y el FIDA, junto con otros asociados. En países como Eritrea y Etiopía, el FIDA y el Mecanismo Mundial son miembros de la plataforma de MST a nivel nacional. En Etiopía, el Mecanismo Mundial efectuó un análisis financiero para determinar la cuantía de fondos potencialmente disponibles para ejecutar el Marco de Inversión Estratégica en el país y elaborar una estrategia de recursos para los miembros de la plataforma de ese marco, al tiempo que el FIDA apoya programas concretos de MST en el contexto de la iniciativa TerrAfrica.

### **B. Programa en África oriental y meridional**

26. El Mecanismo Mundial viene trabajando desde 2004 con el Gobierno de Kenya en el establecimiento de una alianza públicoprivada que ha dado lugar al establecimiento de un fondo (Fondo fiduciario nacional para el medio ambiente [NETFUND]), establecido en virtud de la Ley de ordenación y coordinación del medio ambiente de 1999, con el fin de liderar la movilización de fondos y el apoyo técnico para la formulación de iniciativas en el plano comunitario en materia de MST en el marco del programa nacional de acción para combatir la desertificación. Al mismo tiempo, el FIDA ejecutó un proyecto piloto sobre créditos de agua verde, un mecanismo innovador que ofrece incentivos a los pequeños agricultores para que participen en el MST dentro de los principales sistemas de cuencas hidrográficas. Respaldado por el estudio de demostración del concepto, el FIDA ha procurado conseguir que el Gobierno asuma la plena ejecución de los créditos de agua verde, aunque sin mucho éxito. Actualmente, el Mecanismo Mundial y el FIDA (División de Asesoramiento Técnico/oficina de Kenya) están estudiando la posibilidad de hacer participar a NETFUND en la ejecución de este novedoso mecanismo para el pago de servicios ambientales.

### **C. Programa en África occidental y central**

27. El Mecanismo Mundial ha participado en la Sede del FIDA en el examen de donaciones y COSOP para países de África occidental y central, entre ellos en el grupo de mejora de la calidad encargado de examinar la donación del Fondo para el Medio Ambiente Mundial (FMAM) al Níger titulada Proyecto de iniciativas en favor de la Rehabilitación y el Desarrollo de la Agricultura y el Medio Rural y en el COSOP del FIDA para el Chad. Además, el Mecanismo Mundial y la División de África Occidental y Central (PA) están estudiando la posibilidad de designar un consultor subalterno, financiado por el Mecanismo Mundial, para que realice una investigación sobre el cambio climático y el desarrollo de la financiación mediante el comercio de los derechos de emisión de carbono en la región de África occidental y central. En 2010, el Mecanismo Mundial seguirá colaborando con el FIDA en esa región en el contexto de TerrAfrica y participará, cuando se le solicite, en los COSOP y los grupos de mejora de la calidad.

### **D. Programas de cooperación en África septentrional y cooperación Sur-Sur**

28. En el marco de su programa de cooperación Sur-Sur, SolArid, el Mecanismo Mundial participa en la puesta en marcha de la Unión para el Mediterráneo (UPM) y en la promoción de la cooperación descentralizada como fuente de financiación innovadora para el desarrollo de las comunidades locales en las zonas áridas.
29. La División del Cercano Oriente y África del Norte (PN) del FIDA manifestó su interés por obtener más detalles acerca de la UPM y de las iniciativas emprendidas en el marco de la cooperación francesa descentralizada. Por consiguiente, el Mecanismo Mundial organizó reuniones con la Presidencia de la República Francesa, que alberga la misión francesa para el Mediterráneo, el Fondo Francés para el Medio Ambiente Mundial, y dispuso la participación conjunta en un taller sobre cooperación descentralizada organizado por la Agencia Francesa de Desarrollo.
30. Las conversaciones entre el FIDA, el Mecanismo Mundial y la UPM llevaron a la incorporación del FIDA y el Mecanismo Mundial a la UPM en calidad de asociados. Entre los resultados cabe citar la determinación de posibles sinergias y esferas de cooperación entre el programa de la UPM y el FIDA; el reconocimiento del FIDA como potencial asociado en la región, así como el reconocimiento por su participación en el proceso de desarrollo de la UPM. Los representantes de ésta también expresaron su interés por las actividades del Mecanismo Mundial en el marco de SolArid como puente entre la UPM y los países subsaharianos. En cuanto a la cooperación francesa descentralizada, la PN y el Mecanismo Mundial acordaron establecer relaciones de asociación con el Ministerio de Asuntos Exteriores de Francia y la Agencia Francesa de Desarrollo con el fin de promover la cooperación descentralizada en el desarrollo rural y el MST en África septentrional.

### **E. Programa en Asia y el Pacífico**

31. En el Cercano Oriente<sup>6</sup>, la asociación del Mecanismo Mundial con el Ministerio de Agricultura del Líbano y la oficina en el país del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) ha llevado a la formulación de un programa global de MST definido por el establecimiento de marcos de inversión integrados. El programa consta de una cartera de proyectos financiados por Australia, el Brasil, Finlandia, el Organismo Alemán para la Cooperación Técnica (GTZ), España, Suecia, el PNUD/Centro para el Desarrollo de las Tierras Áridas y el FIDA, por un monto de unos USD 26 millones.

<sup>6</sup> La región del Cercano Oriente forma parte del programa en Asia y el Pacífico del Mecanismo Mundial.

32. En Jordania, la EIF fue lanzada en marzo de 2009 por el Ministerio de Planificación y Cooperación Internacional y el Ministerio de Medio Ambiente. La primera iniciativa de la EIF es un proyecto por valor de USD 29 millones que tiene por objeto que Jordania integre las prácticas de manejo sostenible de los recursos de tierra y agua en las actividades generales, y ha sido elaborado por el FIDA y el Mecanismo Mundial y cofinanciado por el Fondo OPEP para el Desarrollo Internacional y el FMAM en el marco del Programa de ordenación integrada de los recursos naturales en la región del Cercano Oriente y África del Norte. (La operación del FMAM sobre degradación de la tierra en Jordania fue diseñada por el FIDA en el período 2006-2007 y respaldada por el FMAM en agosto de 2008.)
33. El Mecanismo Mundial hizo aportaciones sustantivas y participó en el taller anual de examen de resultados organizado por el FIDA y celebrado en Bangkok (Tailandia) en marzo de 2009.

#### **F. Programa en América Latina y el Caribe**

34. En el Perú, el proceso de la EIF es gestionado por un grupo de trabajo interministerial que lidera el recién creado Ministerio de Medio Ambiente. Se ha ultimado un primer borrador del documento de la EIF y se ha puesto en marcha un amplio proceso de consultas para respaldar el enfoque de la EIF y diseñar el plan de acción pertinente.
35. En el Ecuador, el Mecanismo Mundial apoya el diseño de una EIF centrada en dar un lugar más prominente a las cuestiones relativas al MST en el nuevo marco normativo del país mediante el plan nacional de desarrollo. Se están elaborando mecanismos de financiación innovadores utilizando planes de microfinanciación a nivel provincial en las zonas más afectadas por la degradación de la tierra, lo que promoverá los vínculos con las intervenciones previstas por el FIDA en el país.

#### **G. Programa de financiación para el cambio climático**

36. El Mecanismo Mundial y el FIDA han colaborado hacia el objetivo global de aumentar la capacidad nacional de los países en desarrollo para tener acceso a las inversiones y los flujos de fondos destinados a hacer frente al cambio climático. Las iniciativas conjuntas se han centrado en lo siguiente:
- a) La integración del cambio climático en los COSOP del FIDA. La cooperación con la PA se basa en favorecer y mejorar el acceso de los países de África occidental y central a fondos suplementarios procedentes de la financiación para combatir el cambio climático designados para ampliar las actividades de MST favorables a los pobres. Un primer ejemplo tangible son las aportaciones realizadas al COSOP del Chad en cuanto a la incorporación a las actividades generales de medidas de adaptación al cambio climático y mitigación de éste mediante prácticas de MST.
  - b) El aumento de la capacidad para la formulación y ejecución de proyectos de mitigación y adaptación viables desde el punto de vista financiero en los sectores agrícola, rural y de uso de la tierra. Apoyándose en la iniciativa de mitigación del impacto del cambio climático y la degradación de la tierra por medio del COSOP del FIDA para Viet Nam, la División de Asia y el Pacífico (PI) del FIDA y el Mecanismo Mundial organizaron conjuntamente un período de sesiones especial sobre el cambio climático durante el examen anual de los resultados de la PI de 2009. En el período de sesiones se realizó un análisis inicial de la repercusión del cambio climático en la cartera de proyectos de la PI y se definieron medidas de adaptación y mitigación para abordar esta cuestión en el diseño de futuros proyectos.

37. El Mecanismo Mundial participó en el grupo de consulta sobre políticas en materia de cambio climático liderado por la División de Políticas del FIDA, que fue establecido en 2007 con el fin de elaborar un concepto común en materia de cambio climático, definir la posición del FIDA, promover un entorno más propicio para incluir al FIDA en cuestiones mundiales decisivas y crear productos, instrumentos y alianzas para ayudar al FIDA a abordar las repercusiones negativas del cambio climático en su población-objetivo.
38. En lo que se refiere al intercambio de conocimientos, el Mecanismo Mundial preparó hojas informativas de distribución regional para la región de Asia y el Pacífico, y hojas informativas subregionales (islas del Pacífico, Asia central, Asia sudoriental, Asia meridional) sobre las repercusiones del cambio climático en los principales sectores (agricultura, bosques, agua y zonas costeras) para el examen anual de los resultados de la PI, que se han publicado en las secciones correspondientes del sitio web del FIDA.
39. Además, se han celebrado conversaciones con la Dependencia de Medio Ambiente Mundial y Cambio Climático del FIDA (GECC) en cuanto a una potencial cooperación en futuras actividades conjuntas relacionadas con el fortalecimiento de los conocimientos internos del FIDA sobre cuestiones relacionadas con el cambio climático en el ámbito del desarrollo rural.

## **H. Programa de acceso a los mercados y al comercio**

40. La goma arábica es una de las grandes prioridades del desarrollo comercial de Malí, tal y como se define en el estudio de diagnóstico sobre integración comercial del país y el correspondiente plan de acción elaborado dentro del Marco Integrado de asistencia técnica relacionada con el comercio. Habida cuenta de la gran prioridad asignada al sector de la goma arábica, es preciso racionalizar las inversiones relacionadas con el comercio, la agricultura y el medio ambiente en torno a la ejecución de la estrategia de ese sector.
41. En octubre de 2009, el Mecanismo Mundial inició conversaciones con la oficina de coordinación nacional del FIDA en Malí sobre la posible participación del Fondo en el apoyo al sector de la goma arábica en el país. El Mecanismo Mundial está ayudando al Gobierno en la preparación de un marco de inversión estratégica para el MST. Dentro de ese marco, el Mecanismo Mundial ha venido apoyando el desarrollo del sector de la goma arábica para canalizar los recursos relacionados con el comercio hacia el marco de inversión en MST.

## **I. Exámenes de la cartera de proyectos**

42. El examen conjunto de la cartera de proyectos de las inversiones del FIDA en MST (2005-2006) puso de manifiesto que el monto correspondiente a los programas y proyectos del FIDA que habían apoyado objetivos de la CLD se elevaba a un equivalente de USD 1 800 millones en préstamos y USD 118,7 millones en donaciones, el 63% del valor total de la cartera del FIDA. La metodología elaborada por el Mecanismo Mundial y el FIDA se ha ampliado ahora para el examen de las carteras de proyectos de MST del BAfD y el Banco Mundial en la región de África, que está siendo realizado por ambas organizaciones bajo la égida de TerrAfrica en colaboración con el Mecanismo Mundial.
43. Durante una reunión organizada por el Mecanismo Mundial para debatir las conclusiones preliminares de los exámenes de la cartera en materia de MST realizados con el Banco Mundial y el BAfD en marzo de 2009, el FIDA dio a conocer los productos y resultados del examen de su propia cartera de proyectos. El FIDA comunicó que ya se habían alcanzado los tres objetivos específicos del examen, es decir, la integración interna y externa de las cuestiones relacionadas con el MST y la utilización de la metodología de examen de la cartera de proyectos relacionada con esas cuestiones por otras organizaciones.

44. En lo que se refiere a la influencia en las políticas, el examen de la cartera del FIDA ha sido decisivo tanto en la elaboración de una metodología innovadora para la identificación de proyectos pertinentes como en la elaboración de una nota de aprendizaje sobre incorporación de los objetivos de la CLD a las operaciones del FIDA (estrategias y programas). Además, el examen se asoció a varios procesos de reforma interna que han llevado a la adopción de nuevas políticas y estrategias institucionales, como la política actualizada de gestión ambiental y de los recursos naturales y la nueva estrategia en materia de cambio climático, ambas para 2010. Además, el examen de la cartera de proyectos ha generado interés por la evaluación integral de la economía de la degradación de la tierra, iniciativa que el Mecanismo Mundial viene liderando desde mayo de 2009.

#### **J. Comité de Facilitación**

45. El Comité de Facilitación fue concebido como órgano consultivo orientado por la demanda para el Mecanismo Mundial, con el fin de dar asesoramiento sobre las operaciones de éste y promover arreglos institucionales de colaboración entre el Mecanismo Mundial e instituciones con conocimientos especializados en materia técnica y financiera pertinentes. Como uno de los tres miembros fundadores del Comité, el FIDA, junto con otros miembros, apoyó al Mecanismo Mundial en 2009 prestando asesoramiento estratégico, particularmente durante las dos reuniones del Comité celebradas en Roma (Italia) en junio y en Buenos Aires (Argentina) en octubre, en paralelo a la CP de la CLD. Esas reuniones produjeron importantes resultados, que constituyen hitos para el Comité de Facilitación en lo que atañe a su función estratégica, el desarrollo de las EIF y su ejecución, y como apoyo a los exámenes conjuntos de la cartera. Los siguientes pasos se esbozan en la sección VII del presente informe.

#### **K. Plataforma Mundial de Donantes para el Desarrollo Rural**

46. El Mecanismo Mundial y el FIDA son miembros de la Plataforma Mundial de Donantes para el Desarrollo Rural, cuyo objetivo es reducir la pobreza y promover el desarrollo económico en las zonas rurales de los países en desarrollo mediante una ayuda mayor y más eficaz para la agricultura y el desarrollo rural. Apoya a los donantes y a los gobiernos de los países asociados por igual, a adaptarse y aplicar los principios establecidos por la Declaración de París sobre la Eficacia de la Ayuda al Desarrollo (2005) y la Declaración de Roma sobre Armonización (2003). Como miembro de la plataforma, el Mecanismo Mundial ha contribuido a varias reuniones y grupos de trabajo temáticos (por ejemplo, sobre cambio climático) junto a otros miembros, el FIDA. El FIDA y el Mecanismo Mundial albergarán conjuntamente la próxima Asamblea General Anual y Reunión de la Junta de la Plataforma en enero de 2010.

#### **L. Actividades de comunicación**

47. En 2009, el Mecanismo Mundial cooperó con el FIDA en una serie de iniciativas relacionadas con las comunicaciones. La División de Comunicaciones del FIDA diseñó una zona especial de exposiciones para el Consejo de Gobernadores, en la que se asignó al Mecanismo Mundial un espacio integrado donde los visitantes podían consultar publicaciones y ver documentales en vídeo coproducidos con el FIDA, el Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA), la Agencia Suiza para el Desarrollo y la Cooperación, entre otros, para el Año Internacional de los Desiertos y la Desertificación.
48. El equipo de relaciones con los medios del FIDA proporcionó al grupo de comunicaciones del Mecanismo Mundial valiosas pautas para elaborar diversos comunicados de prensa y le ayudó a publicarlas por medio de los canales del FIDA. Se invitó al coordinador de comunicaciones a explicar la desertificación y el cambio climático y sus repercusiones a un grupo de escolares de enseñanza primaria que visitaban el FIDA.

49. El FIDA y el Mecanismo Mundial cofinancian actualmente un documental producido por la Universidad Libre de Ámsterdam titulado "More People, More Trees" ("Más gente, más árboles"), que ilustrará las condiciones ambientales pasadas y presentes en ciertas zonas de Burkina Faso y Kenya. Centrándose específicamente en la tierra, el documental ofrece pruebas de las acciones a largo plazo emprendidas por los agricultores locales con apoyo de proyectos y programas de desarrollo para mejorar sus entornos y sus medios de vida.
50. La Oficina del Secretario del FIDA ofreció aportaciones para el glosario trilingüe de los términos más comunes de uso actual, que actualmente está siendo elaborado por el personal de gestión de contenidos del Mecanismo Mundial para facilitar el trabajo del personal y los asociados que se ocupan de la redacción de documentos financieros para combatir la desertificación y la degradación de la tierra.

## **VI. Apoyo administrativo prestado por el FIDA al Mecanismo Mundial**

### **A. Servicios financieros**

51. La FC del FIDA presta servicios relacionados con los gastos administrativos y operacionales del Fondo, como el pago a proveedores, el pago de sueldos al personal y los emolumentos de los consultores, y los gastos de viaje. También supervisa y administra los seguros médicos del personal y aspectos relacionados con la política de remuneraciones. La FC ha apoyado la gestión financiera del Mecanismo Mundial de manera eficaz. Se reconoce que la excelente cooperación entre la FC y el Mecanismo Mundial ha permitido consolidar la situación financiera del éste.

### **B. Oficina del Asesor Jurídico**

52. La Oficina del Asesor Jurídico (OL) presta al Mecanismo Mundial asesoramiento jurídico sustantivo, incluso sobre cuestiones relacionadas con los recursos humanos. El excelente asesoramiento jurídico de la OL ha mejorado y facilitado en gran medida las operaciones del Mecanismo Mundial, y las oportunas y profesionales recomendaciones de la OL han sido bien recibidas.

### **C. Plataforma de donantes múltiples**

53. El Mecanismo Mundial ha venido trabajando con la FC y la OL para establecer una plataforma de múltiples donantes. Esta plataforma tiene por objeto agrupar contribuciones voluntarias de diversas fuentes y aplicar el sistema de gestión basada en los resultados del Mecanismo Mundial mediante su programa de trabajo y presupuesto bienal. La plataforma consta de un sistema que permite contar con flujos de fondos más predecibles mediante una "alianza financiera" con organismos donantes e instituciones financieras internacionales, incluido el FIDA, que permita mejorar la planificación y presupuestación de las contribuciones voluntarias. La plataforma de múltiples donantes se introdujo como resultado de la decisión de la Junta Ejecutiva del FIDA de diciembre de 2006 (EB 2006/89/R.56) con respecto a los Procedimientos para la gestión de la Cuenta del Mecanismo Mundial de Recursos Especiales para la Financiación de la CLD, que constituye la cuenta de la plataforma de múltiples donantes, mientras que el presupuesto básico del Mecanismo Mundial establecido por la CP de la CLD seguirá formando parte de la cuenta administrativa del presupuesto básico (o cuenta primaria), cuya administración presupuestaria y auditoría corresponden a la CP.

## **D. Recursos humanos**

54. Durante 2009, la División de Recursos Humanos del FIDA ha apoyado al Mecanismo Mundial de distintos modos. Ha velado por la emisión puntual y precisa de unos 80 contratos de consultoría; también ha apoyado al personal contratado a plazo fijo del Mecanismo Mundial en cuestiones relacionadas con la contratación, las adscripciones, la remuneración, las prestaciones y la evaluación del desempeño, así como en otras esferas como los métodos de trabajo opcionales y las prestaciones de seguridad social.
55. El FIDA ha prestado asesoramiento al Mecanismo Mundial para velar por que todas las políticas y procedimientos establecidos en materia de recursos humanos se cumplan de conformidad con el Manual de procedimientos de recursos humanos del FIDA.
56. En cuanto al desarrollo y la capacitación del personal, la unidad de desarrollo y capacitación del personal del FIDA ha comunicado periódicamente al Mecanismo Mundial las actividades de capacitación previstas y ha alentado la plena participación del personal del Mecanismo Mundial en todas las oportunidades de capacitación. El Mecanismo Mundial ha realizado varios módulos de capacitación por conducto del FIDA.

## **VII. Cooperación futura entre el Mecanismo Mundial y el Departamento de Administración de Programas del FIDA**

57. La evaluación del Mecanismo Mundial en el FIDA considera que la labor conjunta a nivel programático es una de las esferas clave en las que podría mejorarse la cooperación con el FIDA. Así pues, las secciones que siguen ilustran las vías prometedoras que el Mecanismo Mundial y el FIDA están explorando conjuntamente para reforzar el apoyo que ambas instituciones proporcionan en el cumplimiento de sus mandatos respectivos.

### **A. Divisiones de África Oriental y Meridional y de África Occidental y Central**

58. En el marco de la iniciativa TerraAfrica, en 2004 el FMAM aprobó financiación por valor de USD 150 millones para varios proyectos de MST a nivel de los países en África subsahariana bajo la égida general del Programa de inversión estratégica para la gestión sostenible de la tierra en África al sur del Sahara.
59. Por medio de la GECC, el FIDA tiene una función de liderazgo en la ejecución del Programa de inversión estratégica en seis países (Comoras, Eritrea, Etiopía, Mauritania, el Níger y Swazilandia). Como parte de la propuesta de mejora de la cooperación entre el Mecanismo Mundial y el FIDA, el Mecanismo Mundial trabajará con las divisiones de África Occidental y Central (PA) y de África Oriental y Meridional (PF) del FIDA para conseguir mayor cofinanciación para proyectos del Programa de inversión estratégica en los que el FIDA está asumiendo el liderazgo.
60. El Mecanismo Mundial también pretende trabajar estrechamente con la PA y la PF en la incorporación de las cuestiones relativas al MST y el cambio climático en los programas y proyectos en curso y futuros en materia de desarrollo agrícola en África subsahariana. El propósito es ampliar las intervenciones de adaptación y mitigación sobre el terreno en materia de cambio climático orientadas por el MST, asegurando con ello la capacidad de adaptación de los países al cambio climático y, con el tiempo, mejorando o sosteniendo la productividad de las actividades en los sectores de la agricultura y los recursos naturales.

## **B. Divisiones de Asia y el Pacífico y de América Latina y el Caribe**

61. La segunda cuota (USD 1,25 millones) de la donación del FIDA para el Programa para el diseño de estrategias integradas de financiación con miras a la aplicación de la CLD en determinados países de Asia y el Pacífico y de América Latina y el Caribe fue aprobado por la Junta Ejecutiva del FIDA en su 97º periodo de sesiones en septiembre de 2009. El programa aborda los retos emergentes y tiene presentes las oportunidades, en particular en cuanto a la adaptación al cambio climático en los países menos adelantados afectados por la desertificación y la sequía. Para la ejecución de la segunda cuota, el Mecanismo Mundial preparará hojas de intervención específicas de los países en colaboración con los gerentes de programas en los países en las que se detallarán las principales actividades y tareas conjuntas acordadas para los países seleccionados. La segunda fase, que tendrá una duración total de dos años (2009-2011), consta de cinco componentes:
- a) apoyo a la aplicación de las EIF para el Brasil, Camboya, el Ecuador, Nepal, el Perú, Sri Lanka, Tailandia y el Uruguay;
  - b) diseño de EIF para Bhután, Chile, la República Dominicana y la República Democrática Popular Lao;
  - c) ejecución de programas de aumento de la capacidad sobre financiación del cambio climático en determinados países;
  - d) movilización de fondos suplementarios destinados a programas y proyectos del FIDA por medio de la formulación y ejecución de componentes relativos al cambio climático y el MST en el marco de las EIF, y
  - e) gestión de los conocimientos para documentar las mejores prácticas a fin de reproducirlas en otras regiones.

## **C. División del Cercano Oriente y África del Norte**

62. El Mecanismo Mundial seguirá trabajando con la PN, tanto en el marco de la UPM como en el fortalecimiento de la colaboración con la cooperación francesa descentralizada. En cuanto a la UPM, el FIDA y el Mecanismo Mundial participarán en la organización de la primera Conferencia Ministerial Euromediterránea sobre seguridad alimentaria, agricultura y desarrollo rural, prevista para 2010, y serán invitados a participar en la cuarta Conferencia Ministerial Euromediterránea sobre el agua (13 y 14 mayo de 2010). En cuanto a la cooperación francesa descentralizada, el Mecanismo Mundial y el FIDA han invitado al representante del Ministerio de Asuntos Exteriores de Francia a Roma con el fin de establecer alianzas formales para el apoyo conjunto a las comunidades locales en la región del Cercano Oriente y África del Norte.

## **D. División de Asesoramiento Técnico**

63. En el futuro, el Mecanismo Mundial seguirá trabajando con el FIDA en los exámenes de la cartera de proyectos relacionados con el MST. Durante la 21ª reunión del Comité de Facilitación en septiembre de 2009, el Mecanismo Mundial propuso hacer participar al Comité en el examen de las carteras de programas de sus organizaciones miembro con el fin de medir sus inversiones en MST. La propuesta se basa en el criterio analítico y la metodología desarrollados por el Mecanismo Mundial en colaboración con el FIDA, TerrAfrica, el BAfD y el Banco Mundial.

## **E. Comité de Facilitación**

64. En la reciente reunión del Comité de Facilitación, celebrada en paralelo a la reunión de la CP de la CLD en Buenos Aires (septiembre de 2009), el Comité acordó que la ejecución de las EIF, principal instrumento del Mecanismo Mundial para la movilización de recursos a nivel de los países, se vinculará a las operaciones y actividades de programación de los miembros del Comité y se basará en ellas en el plano nacional, incluidos los programas del FIDA en los países. Este resultado se vio motivado por la elaboración de un modelo de EIF por el Mecanismo Mundial con el



fin de favorecer la ejecución de esas estrategias. El modelo pretende responder a la demanda creciente de apoyo del Mecanismo Mundial por parte de los países en desarrollo y prevé que el Mecanismo Mundial trabaje junto con los organismos donantes bilaterales y multilaterales y que dichos organismos apoyen las estrategias directamente a nivel de los países.

65. El Comité de Facilitación también acordó volver a definir su papel como un grupo consultivo estratégico en apoyo del Mecanismo Mundial. Esto exige un enfoque más sustantivo de la colaboración, centrado en cuestiones estratégicas y basado en la ventaja comparativa de cada miembro del Comité. Ello favorecerá una mayor sinergia entre los miembros y engendrará nuevas modalidades de cooperación; los miembros del Comité operarán como asociados en colaboración y no simplemente como facilitadores de la labor del Mecanismo Mundial. Está previsto que la ejecución del nuevo papel del Comité de Facilitación comience plenamente con la Presidencia del FIDA en 2010.
66. Además, sobre la base de los fructíferos resultados de los exámenes de la cartera de proyectos del FIDA, el Mecanismo Mundial ha elaborado una propuesta para hacer participar al Comité de Facilitación en el examen de las carteras programáticas de sus organizaciones miembro con miras a medir sus inversiones en MST. Este criterio cuenta con el apoyo del FIDA y otros miembros del Comité como medio para medir y comparar los niveles de inversiones en esa esfera, valorar las contribuciones al logro de los objetivos y prioridades institucionales, nacionales e internacionales, buscar oportunidades para aprovechar las potenciales sinergias y los aspectos complementarios, y establecer valores de referencia respecto de los que medir futuras pautas y tendencias.

#### **F. Dependencia de Medio Ambiente Mundial y Cambio Climático**

67. El Mecanismo Mundial sigue intensificando su participación y contribución a las deliberaciones en materia de políticas sobre el régimen posterior a 2012 en materia de cambio climático con el fin de aumentar la movilización de recursos y las oportunidades de inversión para la mitigación y adaptación al cambio climático en los países en desarrollo afectados por la desertificación. A continuación se ofrecen algunos ejemplos de la colaboración y las iniciativas conjuntas del Mecanismo Mundial y el FIDA, que tienen como objetivo global aumentar la capacidad nacional de los países en desarrollo para acceder a inversiones y flujos de fondos a fin de abordar el cambio climático, como se describe a continuación.
68. Se emprenderán actividades conjuntas con los gerentes de programas en los países del FIDA y especialistas en financiación mediante el comercio de emisiones de carbono del sector privado para elaborar y aplicar componentes relativos al cambio climático/MST que pueden integrarse en los programas y proyectos del FIDA, inclusive la ejecución de iniciativas para aumentar la capacidad de acceso a fondos para mitigar el cambio climático o adaptarse a éste.
69. Se establecerán plataformas de financiación de alianzas, que reunirán a órganos gubernamentales, ONG, el sector privado y donantes, para concluir arreglos de financiación. Proseguirán los trabajos en materia de proyectos relativos al cambio climático/MST para los países con procesos avanzados de desarrollo de EIF.
70. En cuanto a los nexos entre el cambio climático y la degradación de la tierra, todos los procesos referentes a las EIF que se están iniciando en determinados países tienen un marcado componente de armonización de la aplicación de la CLD y las estrategias nacionales en curso vinculadas al cambio climático. Revisten especial importancia los mecanismos que relacionan la financiación de las iniciativas sobre el cambio climático y el apoyo al MST en los proyectos de desarrollo rural sostenibles.

71. En el Brasil, tras consultas con el Gobierno, se celebrará un taller nacional de diseño de EIF con fines concretos para apoyar a la Comisión nacional de desertificación, compuesta por varias instituciones, en la elaboración de una EIF dirigida a las provincias del nordeste del Brasil, las más afectadas por la desertificación. También se diseñará un taller complementario de tres días de duración sobre el uso de los mecanismos de financiación relacionados con el cambio climático con el fin de apoyar las inversiones en MST. La capacitación ofrecida pretende encontrar oportunidades de ejecución de proyectos de mitigación y adaptación para aplicar la CLD de formas que beneficien a las poblaciones rurales pobres y reduzcan el impacto negativo que tiene la degradación de la tierra en los medios de vida de la población de las zonas afectadas en ciertos países. Esto permitirá la integración estratégica de las cuestiones relativas al cambio climático en el diseño de los proyectos del FIDA en las primeras fases, así como ayudar a los proyectos a captar fondos relacionados con el cambio climático mediante la incorporación de componentes de mitigación y adaptación.
72. El Mecanismo Mundial y el FIDA también están debatiendo la potencial participación del FIDA en el actual desarrollo del fondo/mecanismo de financiación mediante el comercio de los derechos de emisión de carbono del Mercado Común del África Meridional y Oriental (MECAFMO) apoyado por el Mecanismo Mundial. Los principales rasgos característicos y aspectos operacionales relacionados con esta iniciativa son la movilización de inversiones relacionadas con el cambio climático dentro y fuera de la región del MECAFMO que promuevan actividades de adaptación y MST, y la búsqueda y el desarrollo de proyectos viables y factibles.
73. El FIDA ha expresado su interés por participar en la aplicación del Proyecto de integración de la financiación contra el cambio climático en las estrategias de inversión en MST del Mecanismo Mundial, financiado por la Comisión Europea. El objetivo global del proyecto es asegurar un flujo sostenido y suficiente de inversiones en MST que fomenten los medios de vida rurales mediante una mayor cofinanciación procedente de mecanismos de financiación relacionados con el cambio climático en nueve países seleccionados (el Ecuador, Guatemala, Mozambique, el Níger, la República Democrática Popular Lao, la República Unida de Tanzania, la Ribera Occidental y Gaza, Rwanda y el Senegal).
74. En su calidad de miembros del Grupo Consultivo Especial sobre cambio climático y manejo de la tierra de TerrAfrica, el Mecanismo Mundial y la GECC del FIDA contribuirán a la elaboración de un programa de actividades en las tres orientaciones de actividad de TerrAfrica: i) establecimiento de coaliciones (elaboración de un programa emblemático contra el cambio climático); ii) gestión de los conocimientos (apoyo para la preparación de un documento sobre tierra y clima relativo al papel del MST para la adaptación al cambio climático y la mitigación de éste en África subsahariana, del Instituto Internacional de Investigación sobre Políticas Alimentarias y el Banco Mundial), y iii) inversiones.
75. En este marco, el Mecanismo Mundial se propone colaborar estrechamente con el FIDA en 2010, incorporando las cuestiones relativas al MST y el cambio climático en los proyectos y programas de desarrollo agrícola tanto en curso como futuros. El propósito de esta colaboración es ampliar las intervenciones de adaptación y mitigación del cambio climático orientadas por el MST sobre el terreno, para asegurar la capacidad de adaptación de los países al cambio climático y mejorar o sostener la productividad de las actividades en los sectores agrícola y de recursos naturales.

## **G. Cooperación con el Fondo para el Medio Ambiente Mundial en el contexto de la cartera de proyectos del FIDA**

76. El Mecanismo Mundial ha trabajado con la GECC del FIDA en la elaboración de varios proyectos del FMAM. Tres de los proyectos del FMAM ejecutados con arreglo a la iniciativa del Programa de ordenación integrada de los recursos naturales en la región del Cercano Oriente y África del Norte se elaboraron en asociación con los gerentes de programas en los países del FIDA y la GECC. Está previsto que la colaboración entre el Mecanismo Mundial y la GECC lleve a la elaboración de una cartera de proyectos del FMAM que sean sinérgicos entre sí y aborden las cuestiones de la degradación de la tierra en el quinto ciclo de reposición del FMAM.

## Panorama general de las contribuciones voluntarias para el bienio 2008-2009

(en USD)

<i>Donante</i>	<i>2008</i>	<i>2009</i>	<i>Total</i>
FIDA	1 250 000	1 250 000 <sup>a</sup>	2 500 000
Comisión Europea	4 106 295	- <sup>b</sup>	4 106 295
BIRF	205 000	-	205 000
Finlandia	155 001	263 000	418 001
Noruega	3 428 495	-	3 428 495
España	638 000	-	638 000
Suecia	-	422 430 <sup>c</sup>	422 430
Otros	-	13 843	13 843
<b>Total</b>	<b>9 782 791</b>	<b>1 949 273</b>	<b>11 732 064</b>

Nota: BIRF= Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento.

<sup>a</sup> Segunda cuota de la donación de USD 1 250 000 aprobada por la Junta Ejecutiva del FIDA (EB2008/97/R.15/Rev.1) en su 97º período de sesiones de septiembre de 2009.

<sup>b</sup> Contrato acordado por valor de USD 3 395 391; finalización prevista antes del final de 2009.

<sup>c</sup> Contrato adicional acordado por valor de USD 430 000; finalización prevista antes del final de 2009.

